

19:15, Aperitivo musicale in piazza: gruppo folk Le Faitare

20:00, Chiusura dell'UFE2011 e cena nel ristorante diffuso

21:30, Concerti presso il campo sportivo (adiacenze Bosco di Faeto)

Note

Durante tutta la durata dell'UFE sarà possibile visitare liberamente le seguenti esposizioni:

- **Esposizione/stand sulla letteratura francoprovenzale contemporanea**

- **Vedere, disegnare, animare la Diversità linguistica** (Lavori degli studenti della Scuola media di Faeto e dell'Istituto d'Arte "V. Bellisario" di Pescara)

- **Faeto 2009**. A cura di **Adriana Civitarese**. Manifesti (foto e testi su Faeto) dislocati nel centro storico di Faeto

- **Stands di prodotti tipici**

Tutti i partecipanti iscritti alle attività dell'UFE riceveranno un ricco dossier e un attestato di partecipazione, eventualmente riconoscibile in termini di Crediti Formativi Universitari



Iscriversi all'UFE2011 e soggiornare a Faeto

Tutte le attività dell'UFE2011 (ateliers di lingua, conferenze, mostre, concerti, proiezioni) sono a ingresso libero. Tuttavia, per vivere con maggiore coinvolgimento l'UFE2011 e per consentirci un'organizzazione logistica ottimale, proponiamo un'iscrizione simbolica per partecipare anche ai pranzi, alle cene (presso i ristoranti convenzionati UFE2011) e per poter pernottare in paese:

Formula 1 giorno: 40 euro (1 pranzo e 1 cena + 1 pernottamento + dossier UFE 2011)

Formula 2 giorni: 70 euro (2 pranzi e 2 cene + 2 pernottamenti + dossier UFE2011)

Le quote d'iscrizione devono essere versate al seguente conto corrente bancario **entro il 5 agosto 2011** (le iscrizioni sul posto saranno maggiorate di 10,00 euro):

Associazione LEM-Italia

**Banca dell'Adriatico, Filiale di Teramo Corso S. Giorgio (4101)
conto n. 1000/101370**

IBAN: IT8010574815300100000101370

Causale: Iscrizione UFE2011 + Nome e Cognome

Segreteria dell'UFE2011

Per informazioni e per organizzare il proprio soggiorno a Faeto si prega di scrivere un'email con le vostre coordinate a **entrambi** i seguenti indirizzi di posta elettronica:

ufe2011@associazionelemitalia.org

s.pallini@associazionelemitalia.org



**Associazione LEM-Italia Comune di Faeto Regione Puglia
Dipartimento di Teorie e Politiche dello Sviluppo Sociale
Università di Teramo**



con il Patrocinio di

**Ministère français de la Culture et de la Communication
(Délégation générale à la langue française et aux langues de France)**

**Observatoire Européen du Plurilinguisme
Académie internationale de Droit Linguistique**

DORIF-Università



**INTERNATIONAL ACADEMY OF LINGUISTIC LAW
ACADÉMIE INTERNATIONALE DE DROIT LINGUISTIQUE**



*La **Prima Università Francoprovenzale d'Estate (UFE 2011)** sarà improntata a ricercare cammini virtuosi per armonizzare tradizione e innovazione, l'innovazione tecnologica al servizio della conoscenza e della diffusione della memoria storica, la creatività artistica come ponte tra le generazioni, la diversità linguistico-culturale come risorsa e fondamento di ogni atto creativo.*

Vi aspettiamo numerosi per questa celebrazione dell'isola francoprovenzale di Puglia e del valore della diversità linguistica!

www.associazionelemitalia.org/le-nostre-azioni/ufe.html



Faeto, un'isola linguistica unica nel suo genere

Posto nel cuore del Subappennino Dauno in provincia di Foggia, Faeto è il comune più alto della Puglia (866 metri s.l.m.). Con il vicino villaggio di Celle di San Vito costituisce una minoranza linguistica storica, riconosciuta e protetta dal 1999 dalla legge nazionale 482. In effetti, in entrambi i centri si parla, da oltre sette secoli, una varietà di francoprovenzale - a sua volta articolata nel "faetano" e nel "cellese" -, unico esempio di fuori dall'area alpina.

L'Università Francoprovenzale d'Estate

Sviluppo di un importante Convegno internazionale ("Terze Giornate dei Diritti Linguistici") e di un Festival delle letterature minoritarie d'Europa e del Mediterraneo, svoltisi entrambi a Faeto nella primavera del 2009, l'Università Francoprovenzale d'Estate (UFE) costituisce un progetto di valorizzazione culturale e sociale dell'isola linguistica francoprovenzale di Puglia.

La formula dell'UFE

Le attività dell'UFE cercano di coniugare: ricerca scientifica in ambito linguistico; valorizzazione delle risorse culturali, umane, paesaggistiche, enogastronomiche locali; formazione linguistica e sensibilizzazione ai temi dello sviluppo locale e sostenibile e al valore della diversità linguistica; letteratura, arte e spettacolo in lingua "minoritaria". L'obiettivo è coinvolgere un largo ed eterogeneo pubblico attraverso attività di crescita culturale radicate o profondamente innestate sul territorio faetano, evitando da un canto i limiti di un accademismo iperspecialistico fine a se stesso, e dall'altro le superficialità di rassegne isolate e velleitarie non sostenute da un robusto fondamento scientifico.

La prima Edizione (2011)

Nonostante la varietà delle manifestazioni previste per questa prima edizione, il tema **Radicare l'oggi, sognare il domani** consentirà di leggere in modo sufficientemente unitario l'UFE 2011, improntata a ricercare cammini virtuosi per armonizzare tradizione e innovazione, l'innovazione tecnologica al servizio della conoscenza e della diffusione della memoria storica, la creatività artistica come ponte tra le generazioni, la diversità linguistico-culturale come risorsa e fondamento di ogni atto creativo.



PROGRAMMA PROVVISORIO

In caso di rinuncia o maltempo questo Programma potrà subire alcune lievi modifiche

VENERDÌ 12 AGOSTO

Sala Consiliare del Comune di Faeto

Ore 10:00, Saluto delle autorità, presentazione e apertura dell'UFE 2011

10:30, Conferenza di apertura

Massimo Arcangeli (Università di Cagliari), *Radicare l'oggi, sognare il domani: le lingue del "noi"*

11:45-13:30, Attività parallele

Scuola comunale (Sala 1, Workshop)

Giovanni Agresti (Università di Teramo), *Nuove frontiere della pianificazione linguistica: la prassematica di Robert Lafont*

Scuola comunale (Sala 2)

Atelier di lingua francoprovenzale per tutte le età. A cura e con **Anna Conte, Pasquale Cacchio, Cinzia Cocco, Maria Antonietta Cocco, Alfonso Rainone, Rosa Sorda**

Centro storico e Bosco

13:30, Pranzo francoprovenzale

14:30, Passeggiata per adulti e bambini nel Bosco di Faeto (Orto botanico) alla scoperta della flora locale

Scuola comunale

16:00, Inaugurazione mostra *Vedere, disegnare, animare la Diversità linguistica.* Lavori degli studenti della Scuola media di Faeto e dell'Istituto d'Arte "V. Bellisario" di Pescara

Scuola comunale (Sala 1)

17:00, Tavola rotonda, Verso una rete delle minoranze linguistiche/1. "Promozione linguistica e nuovi modelli di sviluppo locale". Con la partecipazione di (elenco non esaustivo): **Frédéric Bienkowski** (LEM-Italia), **Pierfranco Bruni** (Progetto "Minoranze etniche", Ministero Beni e attività culturali), **Ines Cavalcanti** (Chambra d'òc), **Giuseppe Cocco** (Sindaco di Faeto), **Rossella Di Federico** (Università di Teramo), **Teresa Geninatti** (Tsambra francoprovensal), **Henri Giordan** (Forum des Langues de France), **Everardo Minardi** (Università di Teramo). Modera **Giovanni Agresti**

Centro storico

19:30, Aperitivo musicale con la Corale Nuova Provenza

20:00, Cena nel ristorante diffuso

Campo sportivo (adiacenze Bosco di Faeto)

21:15, Proiezione del film *Arte del Viaggio Arte dell'Incontro. 2° Festival delle letterature minoritarie d'Europa e del Mediterraneo* (30'). Regia di **Simone Del Grosso**. LogicFilm e Associazione LEM-Italia (2011). Introduce **Silvia Pallini**. Con la partecipazione del regista **Simone Del Grosso**

21:45, Concerto dei Senhal (Valli Occitane d'Italia)

SABATO 13 AGOSTO

Scuola comunale (Sala 1)

10:00, Conferenza di apertura

Henri Giordan, Direttore del progetto LEM (Lingue d'Europa e del Mediterraneo), *Conoscenza delle lingue e cultura del dialogo: il ruolo di internet*

11:30-13:00, Attività parallele

Scuola comunale (Sala 1, Workshop)

Carlo Zoli (Società Smallcodes), *Nuove tecnologie al servizio delle lingue minoritarie*

Scuola comunale (Sala 2)

Atelier di lingua francoprovenzale per tutte le età

Centro storico

13:15, Pranzo francoprovenzale

14:30-16:30, Passeggiate artistico-letterarie nel centro storico di Faeto

Scuola comunale (Sala 1)

16:30, Tavola rotonda: *Presente e futuro della lingua-cultura francoprovenzale di Puglia.* Scrittori, linguisti, critici letterari, giornalisti e cittadini si incontrano. Modera **Massimo Arcangeli**

